

le Guide des sports

Les Étoiles contre le Canadien, GRAVEL ET CHAMPAGNE SERONT LES INSTRUCTEURS

(I.L.) La direction des Étoiles de la Beauce a dévoilé, la semaine dernière, l'alignement définitif des joueurs-étoiles de balle-molle de la région qui verront à affronter le Canadien de Montréal dans le cadre du festival provincial de softball mineur 1982 présenté simultanément, du 30 juillet au 6 août prochain dans les municipalités de St-Gédéon, St-Georges et Beauceville.

Cette partie de balle-molle un peu spéciale aura lieu le vendredi 6 août, 19h00 sur les terrains du Séminaire de St-Georges.

Ainsi, pour les Étoiles de la Beauce, Jean-Charles Gravel et Lionel Champagne, respectivement des formations de St-Georges et Vallée-Jonction de la ligue de balle-molle Chaudière, seront les instructeurs en poste tandis que Éloi Poulin et Bertrand Lessard agiront à titre de gérants.

Chez les joueurs, mentionnons que St-Georges sera fièrement représenté en alignant pas moins de 5 joueurs soit Carol Poulin, Robert Veilleux, Serge Lessard, Jacques Veilleux et Jean-Pierre Métivier. De son côté, Vallée-Jonction sera représentée par les François Drouin, Jacquelin Bisson, Pierre Boulet et Jean Bisson pendant que seul le receveur Ricky Therrien arborera les couleurs de Ste-Marie.

Les autres joueurs en uniforme seront: Charles Morin de St-Martin, José Poulin de Lac-Échemin, Marquis Va-

chon de East-Broughton, Michel Beaudoin de St-Théophile, Réjean Beaudoin du Lac-Drolet, Jocelyn Poulin de St-Martin, Berthier Bédard de St-Prosper, Bernard Demers de Lac Drolet, Alain Lessard de Beauceville et le lanceur Martin Vachon de St-Joseph.

Pour les Canadiens, l'alignement tel que dévoilé assure la présence de Rick Whamsley, Gaston Gingras, Guy Lafleur, Gilbert Delorme, Craig Laughlin, Stéphan Lefevre, Richard Sévigny et Réjean Houle.

Signalons que des souscriptions populaires donnant accès à cette partie et à la soirée bavaroise qui suivra seront en vente au coût de 3.00 \$ pour les adultes et 1.00 \$ pour les enfants chez les dépositaires suivants: À St-Georges, au Service des Loisirs de l'Ouest, au Palais des Sports, au marché du boulevard, au bar de l'Ouest, à la Caisse Pop l'Assomption et au «P'tit dépanneur». À Beauceville, à l'épicerie O.L. Fortin et au Centre culturel, au Château Maisonneuve

de St-Honoré, au Salon Chez Mike de La Guadeloupe, à l'Épicerie Marcel Poulin de St-Méthode au Marché Roméo Roy de St-Éphrem, Magasin Coop de St-

Victor, Épicerie Norman Paquet de St-Martin, Jean-Rock Poulin, Rona de St-Gédéon, Restaurant Martini de Ste-Germaine, Épicerie Mario Cloutier de St-

Jean de la Lande, Rodrigue Sports de St-Prosper, Épicerie Rock Paquet de Ste-Auréli, Épicerie Parent et Roy de St-Zacharie, Épicerie Richard Poulin de St-

Théophile, Épicerie Boulanger et Fortin de St-Côme, Tabagie Bilo-deau de Ste-Marie, au Café Charles de Vallée-Jonction et la Tabagie Jacques de St-Joseph.

LORS DU Festival provincial de softball mineur



LES CANADIENS



visitent
LES ÉTOILES DE BEAUCE



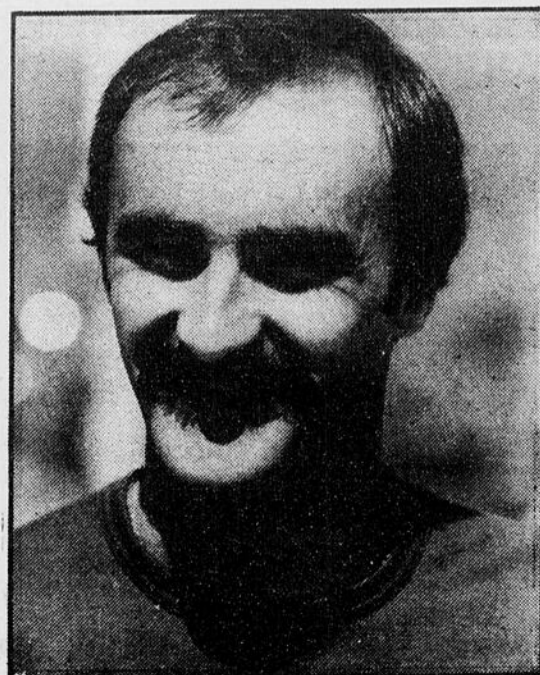
et plusieurs autres

6 août '82 à 19h00
Terrain du Séminaire St-Georges

suivi d'une
BAVAROISE-BÉNÉFICE
École polyvalente St-Georges



A.J.H.M.S.C. INC.



Pierre Boulet, que l'on qualifie du titre de meilleur lanceur de balle-molle du Québec, aura à affronter les porte-couleurs du Club de hockey des Canadiens de Montréal

LIGUE INDUSTRIELLE O'KEEFE

RICHARD TURMEL COGNE 2 CIRCUITS DANS LE MÊME MATCH

Le début des séries éliminatoires dans la ligue locale industrielle O'Keefe de Ste-Marie n'a causé aucune surprise puisque les Assurances Cliche, Poulin, Doyon et Associés l'ont emporté 11-2 sur les Meubles Nappert et les Galeries de la Chaudière disposèrent de justesse du Vachon Auto par le compte de 5-4.

La grande vedette de ces deux matchs a été le robuste Richard Turmel qui cogna deux circuits pour les Assurances Cliche, Poulin, Doyon et Associés.

Ces deux matchs furent disputés la semaine dernière au terrain du Service des Loisirs de Ste-Marie et ces deux



séries 3 de 5 se poursuivront ce soir au même endroit.

À 19h00 les Galeries de la Chaudière se mesureront au Vachon Auto, puis à 21h00 les Assurances Cliche, Poulin, Doyon et Associés en feront de même contre les Meubles Nappert.

Les sommaires

Dans le match opposant les Meubles Nap-

pert Assurances Cliche, Poulin, Doyon et Associés, et remporté par ces derniers au compte de 11-2 en plus de Richard Turmel qui cogna deux circuits pour les gagnants, le receveur Louis Poulin cogna également un circuit pour les Assurances Cliche, Poulin, Doyon et Associés, tout comme Claude Lacasse pour les Meubles Nappert.

Par ce gain les Assurances Cliche, Poulin, Doyon et Associés mènent 1-0 dans une série 3 de 5.

Le lanceur gagnant a été Yan Tardif et le perdant Mario Carrier.

En second lieu les Galeries de la Chaudière l'emportèrent de justesse 5-4 sur le Vachon Auto qui ne réussit pas à l'emporter même si deux joueurs de cette dernière formation cognèrent des circuits soit Jacques Turmel et Michel Turmel.

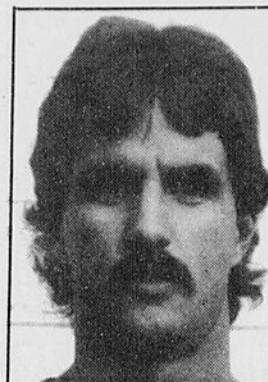
Le lanceur gagnant a été Simon Perreault et le perdant Richard Bilo-deau.

BALLE-MOLLE CHAUDIÈRE O'KEEFE

CHARLES PAQUET BLANCHIT LE EAST-BROUGHTON 2-0 EN FAVEUR DU VALLÉE-JONCTION

Habilement dirigé par son receveur Jean Bisson, le lanceur Charles Paquet n'accorda que deux coups sûrs aux joueurs du East-Broughton dans un gain par blanchissage de 2-0 du Bar Place Kennedy de Vallée-Jonction, champion du calendrier régulier de la ligue régionale Chaudière O'Keefe.

Ce n'est qu'à la 6e manche que le Bar Place Kennedy compta ses deux points le résultat d'un simple du lanceur Charles Paquet qui croisa le marbre par la suite sur un coup sûr du rapide Yves Poulin qui converti un simple en une double suite à l'hésita-



Yves Poulin fit compter un point le résultat d'un simple.

tion du releveur de East-Broughton.

Le 2e point du Vallée-Jonction a été compté par Serge Poulin le résultat d'un coup sûr de

François Drouin qui pour ce match était au deuxième but et non dans le champ centre.

Les étoiles de ce match en plus du lanceur Charles Paquet ont été Serge Poulin 3 en 3 et François Drouin également 3 en 3 puis le rapide Yves Poulin.

Le lanceur gagnant Charles Paquet n'accorde que 2 coups sûrs à ses adversaires et retire 4 frappeurs sur des prises, alors que son opposant le lanceur perdant André Gosselin accorda 9 coups sûrs au Vallée-Jonction et retira 3 frappeurs sur des prises au bâton.

MATCH IMPORTANT

LA TABLE DU ROI À STE-MARIE CONTRE L'ANNEXE

Après avoir disposé du Bar Place Kennedy par des comptes de 1-0 et 2-0 les redoutables porte-couleurs de la Table du Roi de Québec se mesureront à l'Annexe de Ste-Marie, mercredi soir de cette semaine, à compter de 20 heures sur le terrain du Service des loisirs de Ste-Marie.

Pour ce match, l'Annexe de Ste-Marie alignera la plupart de ses réguliers en plus de d'autres joueurs étoiles qui se signalèrent lors du tournoi disputé en fin de semaine à Pont-Rouge.

Ce sera l'occasion pour les sportifs de la région de revoir au monticule l'excellent lanceur Terry Flannary, ainsi que le receveur Serge Bourque natif de Vallée-Jonction, Pierre Gosselin, Martial Cloutier, Claude Auclair, René Labbé et autres sous la gouverne du gérant Ghislain Bérubé.

Du côté de l'Annexe de Ste-Marie, l'entraîneur Nelson Tremblay pourra compter sur un alignement complet avec les Bilodeau, Thérien, Brie, Giguère, Hébert, Labrecque, Cloutier, Lemelin, ainsi que sur le redoutable frappé de Pierre Pouliot, du St-Joseph.

Les lanceurs Richard Cloutier et Pierrot Sylvain seront de plus



Le lanceur Terry Flannary poursuivra-t-il sa série de victoire?

secondés soit par un Pierre Boulet, le meilleur lanceur de la ligue Chaudière O'Keefe ou d'un Michel Jacques, de St-Georges.

Avec un tel alignement et d'autres joueurs qu'on ne peut nommer pour le moment, l'Annexe de Ste-Marie attend de pied ferme les redoutables porte-couleurs de la Table du Roi.

Ce match de balle-molle est prévu pour mercredi soir de cette semaine, le 4 août, à compter de 20 heures et l'admission n'est que de 1,00 \$.

Dites-le à vos amis, la Table du Roi évoluera contre l'Annexe de Ste-Marie cette semaine, soit mercredi soir, sur le terrain du Service des loisirs de Ste-Marie. C'est un match à ne pas manquer.

LE FESTIVAL DES PRODUITS LAITIERS PRÉSENTE:

GRAND CHAMPIONNAT



DE 4 X 4

6 CATÉGORIES:

LONG

8 cyl.: tous camions américains

COURT

8 cyl.: JEEP
6 cyl.: TOYOTA
4 cyl.: SUZUKI
BRONCO

Femmes: ouvert toutes catégories
Hommes: ouvert toutes catégories

\$1,000

EN BOURSES ET TROPHÉES à compter de 12h30

INSCRIPTIONS LIMITÉES À 40

INFORMATION: **Claude Roy**
883-3968

BALLE-MOLLE CHAUDIÈRE O'KEEFE

**L'ANNEXE DE STE-MARIE
L'EMPORTE 4-3 SUR LE
EAST-BROUGHTON**

C'est un simple du vétéran Nelson Tremblay à la 6ème manche qui fit compter Rock Cloutier assurant un gain important de 4-3 à l'Annexe de Ste-Marie sur le East-Broughton dans un match de la ligue régionale de balle-molle Chaudière O'Keefe, disputé la semaine dernière, à East-Broughton.

Ce gain en a été un d'équipe et va permettre à l'Annexe de Ste-Marie de s'assurer au moins une participation au round robin et une place dans les séries éliminatoires advenant qu'à nouveau l'Annexe de Ste-Marie l'emporte sur le East-Broughton, dans un match cédulé hier soir à Ste-Marie.

À l'offensive, en plus de Nelson Tremblay, se signalèrent pour l'Annexe de Ste-Marie, le receveur Ricky Therrien et Rock Cloutier qui cogna un double.

Le lanceur gagnant Richard Cloutier, même s'il accorda 9 coups sûrs à ses adversaires fut très solide au moment oppor-

tun et se signala en retirant 9 frappeurs au bâton sur des prises.

De son côté, Marquis Vachon le lanceur perdant, fut moins chanceux

et lança très bien n'accordant que 7 coups sûrs et Jacques Veilleux cogna un circuit dans un gain par blanchissage de 2-0 du Marie Tomiche de St-Georges sur le Bar Place Kennedy de Vallée-Jonction.

Par ce gain, le Saint-Georges a évité l'élimination pour le moment et devra attendre le résultat du match opposant le East-Broughton à l'Annexe de Ste-Marie.

Advenant un revers de l'Annexe de Ste-Marie, cette dernière formation, le East-Broughton et le St-Georges devront se mesurer dans une série round robin pour déterminer le détenteur de la 4ème position. Une victoire de l'Annexe de Ste-Marie éviterait cette série round robin.

Lors du match disputé

mercredi soir dernier, à Vallée-Jonction, dès la 2e manche, un circuit solo de Jacques Veilleux portait le compte 1-0 pour Saint-Georges et ce n'est qu'à la 4ème manche que les hommes de Jean-Charles Gravel portèrent le pointage 2-0, le résultat d'un coup sûr de Denis Therrien alors que Jean-Pierre Métivier se trouvait sur les buts.

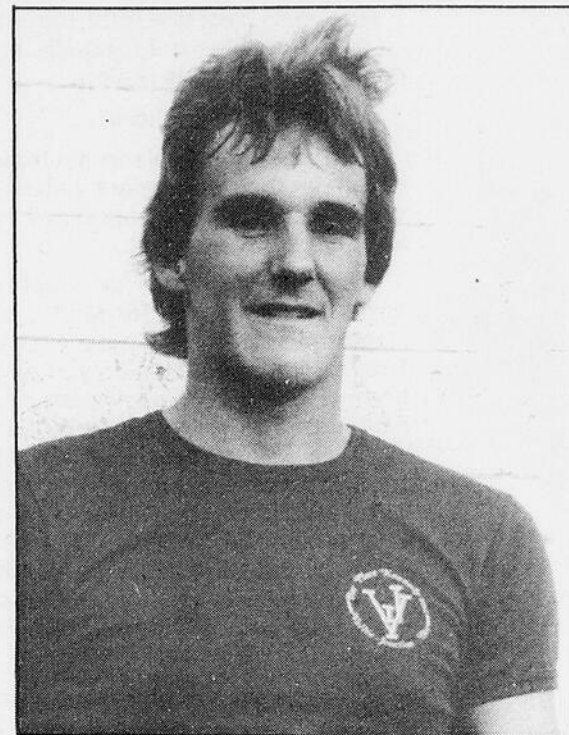
Le lanceur gagnant a été Michel Jacques qui n'accorda que 3 coups sûrs à la formation du Vallée-Jonction en plus d'obtenir 7 retraits au bâton.

De son côté, Pierre Boulet excella pour le Vallée-Jonction car même s'il fut le lanceur perdant, il n'accorda que 4 coups sûrs et retira 11 frappeurs sur des prises au bâton.



Richard Cloutier retire 9 frappeurs au bâton pour le Ste-Marie.

**ST-GEORGES BLANCHIT
LE VALLÉE-JONCTION 2-0**



François Drouin excelle à l'offensive pour le Bar Place Kennedy.



LAWN-BOY

VENTE

Voici l'occasion idéale pour économiser sur une tondeuse Lawn-Boy qui vous offre des performances de qualité avec toutes les caractéristiques durables Lawn-Boy offertes de série. Une vaste sélection d'options et accessoires pour répondre à tous vos besoins particuliers. Venez les voir aujourd'hui même chez

RABAIS DE 10% sur modèles en stock (sauf modèles 5126-5124)

GARAGE
YVON BERTHIAUME
1869 rue Principale
St-Gilles, Lotbinière **888-3787**

LAWN-BOY

MERCREDI SOIR À DIMANCHE SOIR

TOUS LES JOURS DE 7h00 P.M. À 11h30 P.M.
SAMEDI ET DIMANCHE À COMPTER DE 1h00 P.M.

14e Exposition Régionale de Beauce
4 au 8 août 1982
PALAIS DES SPORTS, ST-GEORGES, BEAUCE

PROGRAMMATION

MERCREDI, 4 AOÛT
7h00 — Ouverture
10h00 — Spectacle:
ANDRÉ MONTMORENCY "CHRISTIAN"

JEUDI, 5 AOÛT
7h00 — Ouverture
10h00 — Spectacle:
"MONIQUE VERMONT et JEAN FABER"

VENDREDI, 6 AOÛT
7h00 — Ouverture
10h00 — Spectacle:
"ANGÈLE ARSENAULT"

SAMEDI, 7 AOÛT
1h00 — Ouverture
3h00 — Spectacle:
"LE GRAND GERVAIS" illusionniste
(5h00 p.m. à 7h00 p.m.: RELÂCHE)
10h00 — Spectacle:
"RENÉE MARTEL" et ses musiciens

DIMANCHE, 8 AOÛT
1h00 — Ouverture
3h et 10h00 — Spectacle:
RÉTRO ET ROCK'N ROLL
"JOHNNY & LES SMATTS"
(5h00 p.m. à 7h00 p.m.: RELÂCHE)

EN COLLABORATION AVEC LA BRASSERIE O'Keefe

Les spectacles sont une présentation de **Radio Beauce inc.**

CKRB 1460 ÉMISSION SPÉCIALE TOUS LES SOIRS

CJRB 1240

- ADMISSION GÉNÉRALE: \$3.00
- ÉTUDIANTS, MEMBRES DE L'ÂGE D'OR SUR PRÉSENTATION DE VOTRE CARTE: \$2.50
- MOINS DE 12 ANS ACCOMPAGNÉS DES PARENTS: GRATUITS

3

3

3

Edito Sports



par Ivan LAMONTAGNE

QUAND LE TOUCH-FOOTBALL EST PRIS AU SÉRIEUX...

Non mais c'est vrai quoi; incontestablement, le touch-football, ce petit frère du «vrai football», est en train de prendre sérieusement racine dans la région.

Et qui va s'en plaindre...

À sa deuxième saison seulement, la toute nouvelle ligue de touch-football Chaudière Labatt démontre déjà des signes encourageants d'une popularité toujours croissante envers les adeptes du ballon oval.

L'an passé, la ligue de touch-football alignait quatre formations. Les Ducs de Ste-Marie, les Coyotes de Beauceville, les Heismann de St-Georges et les Bud's, également de St-Georges. Une saison qui, il fallait s'y attendre, devait nécessiter plusieurs changements de cap en cours de route, tout le monde apprenait, les joueurs comme les instructeurs, comme les dirigeants. Je ne sais pas si vous le savez, mais le livre des règlements du touch-football est assez complexe, merci... Cette année, c'est une toute autre histoire. La ligue de touch-football Chaudière Labatt aligne pas moins de sept formations, les Ducs de Ste-Marie, les Schnapps de Ste-Marie, les Panthères de St-Joseph et le Charly de Beauceville, voilà pour la division Nord, et, pour la division sud, trois clubs de St-Georges, les Heismann, les Mandarins et le Carillon.

Il n'en fallait pas plus pour susciter la curiosité chez plusieurs fans jusqu'alors noyés dans une mer de balle-molle. «Le touch-quoi??? Un nouveau sport??? Si on allait voir par curiosité...».

Et ainsi de suite, si bien que par un beau dimanche après-midi de juin dernier, près de 200 personnes s'étaient massées le long du terrain de football de la polyvalente de St-Joseph pour voir évoluer leurs favoris au football. Il faut dire que les Panthères de l'endroit font preuve d'un brillant marketing et ont toujours su attirer les foules. Surtout que cette année, ils ont partagé le terrain avec les clubs de Ste-Marie qui, faut-il le rappeler, n'ont pas eu livraison à temps de leur terrain de football tant promis, mais ça, c'est une toute autre histoire...

Reste que l'avenir demeure très prometteur pour le touch-football dans la région et cela, pour une raison archi-simple, le touch-football, comme le football, demeure l'un des plus beaux sports d'équipe à se pratiquer, voilà!

Dans la même veine, j'ai regardé le match, ou plutôt le massacre des Concordes, jeudi soir dernier aux mains des Riders d'Ottawa. Pfuuuuu, il me semble que j'entends encore leur ballon se dégonfler. 55-5, mes vieux, il faudra être patient, on ne le dira jamais assez!

...

Toujours au touch-football, on parle de plus en plus d'un match d'étoiles opposant la division Nord et la division Sud de la ligue de touch-football Chaudière. L'idée a du bon. On s'en reparlera... Ne pas oublier le hot-dog party des Schnapps de Ste-Marie qui aura lieu samedi prochain, le 7 août, de 15h00 à 3h00 (ouf!) au Château Ste-Marie. Ce party sert au financement des activités du club.

LA LIGUE DE HOCKEY CHAUDIÈRE-ETCHEMIN SURVIVRA-T-ELLE SANS LA PARTICIPATION DE ST-JOSEPH ET STE-MARIE

Encore en plein été et vous nous parlez de hockey me direz-vous. Eh bien oui, je vais vous entretenir de hockey et plus particulièrement de la ligue de hockey mineure Chaudière-Etchemin.

La ligue de hockey mineure Chaudière-Etchemin existe depuis bon nombre d'années mais les problèmes auxquels la ligue est confrontée cette année pourraient lui être funeste.

Une ligue qui l'an dernier évoluait avec cinq franchises dans les catégories Atome et Midget inclusivement verra les municipalités de Ste-Marie et St-Joseph se retirer pour la saison 82-83.

La localité de Ste-Marie s'est désistée de la ligue pour rejoindre les rangs de la ligue de hockey mineure du St-Laurent. Pour les dirigeants de Ste-Marie, ce circuit plus prestigieux apportera une compétition beaucoup plus vive et mieux équilibrée. On se souvient que la franchise de Ste-Marie a toujours offert une vive résistance et surtout a su figurer plus qu'honorablement au sein de la ligue Chaudière-Etchemin.

Quant à la franchise de St-Joseph, les problèmes seraient d'un tout autre ordre. Malgré

le bon vouloir des dirigeants, on ne voyait point le jour où les équipes de St-Joseph sortiraient de leur torpement pour mieux rivaliser avec les autres formations de la ligue.

Outre St-Joseph et Ste-Marie, la ligue regroupait l'an dernier les franchises de: Lac-Etchemin, Beauceville et East-Broughton.

Suite au renouvellement de mandat de l'ex-président Jean Deblois, la présidence était assumée par Paul-Henri Drouin de Ste-Marie.

Nous avons donc posé la question au directeur de la franchise de Lac-Etchemin, M. Roch Giguère à savoir qu'advierait-il de la ligue et du hockey mineur de Lac-Etchemin. M. Giguère nous mentionnait que pour sa part il envisageait la possibilité de poursuivre à trois équipes pour cette année. Le calendrier pourrait présenter moins de rencontres et les séries seraient du style rotation.

À défaut de ne pas jouer du tout, cette solution pourrait permettre aux dirigeants de la ligue de se dénicher de nouvelles franchises pour 83-84 ou encore rapatrier une ou des équipes qui auraient raté la prochaine saison.

Le hockey n'est plus

ce qu'il était et les équipes devront y penser sérieusement avant de tenter la grande aventure en raison des coûts d'exploitation très élevés et du transport avec des distances plus grandes à parcourir.

Une réunion au cours du mois d'août devrait nous permettre de mieux savoir où les choses en sont rendues.

Il y aura bel et bien du hockey mineur au Lac-Etchemin en 1982 mais avec qui évoluerons-nous.

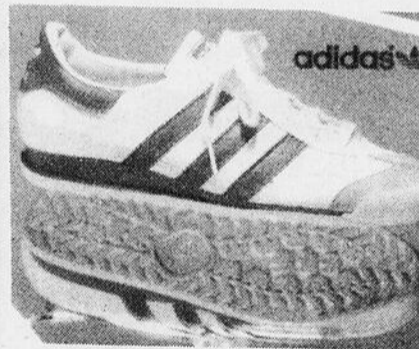
Plusieurs hockeyeurs de St-Odilon, St-Léon, Ste-Rose, Ste-Justine, St-Camille et Ste-Sabine portaient les couleurs du Lac-Etchemin au sein de la ligue Chaudière-Etchemin.

LE GAGNANT DE LA MOTO



C'est M. Charles Fournier, un résident de Edmunston, Nouveau-Brunswick, qui s'est mérité la moto Suzuki, RM 125 CC attribuée au terme du Championnat Nord-Américain de motocross disputé, en juillet dernier, à Vallée-Jonction. M. Ernest Patoine, dépositaire Suzuki Sport Patoine de Scott remet la moto à M. Fournier.

PROFITEZ DE NOS SPÉCIAUX BELLE SAISON!



Souliers de tennis et bottines Pélican

30%
d'escompte

50% sur raquettes de tennis

N'oubliez pas de visiter notre kiosque lors de l'exposition de St-Anselme-Honfleur à partir du 25 août.

À CETTE OCCASION DE NOMBREUX SPÉCIAUX VOUS SERONT ACCORDÉS.

ST-ANSELME SPORT

Rue Principale, St-Anselme
885-9870

TIRE DE CHEVAUX ST-ANSELME

LES PONEYS À LEUR MEILLEUR

(MR) Une attraction que les amateurs de chevaux seront heureux de revoir aura donc lieu à St-Anselme dimanche le 22 août prochain.

En effet, le comité de

l'OTJ de St-Anselme présentera une tire de poneys pour répondre à un certain besoin de la population locale et régionale. Cette tire de poneys se déroulera sur

les terrains de l'OTJ de St-Anselme et l'on attend la participation de plusieurs équipes de renommée provinciale.

On peut donc obtenir

plus d'informations sur le sujet en communiquant auprès des responsables suivants: Richard Marceau 885-4302 ou encore Yvan Chouinard 885-9218.

ST-LAMBERT

LES SITELLES PRÉSENTENT LEUR TOURNOI ANNUEL

(I.L.) Les Sittelles de St-Lambert de la ligue de balle-molle féminine de l'endroit présente-

ront leur tournoi de balle-molle annuel les 20, 21 et 22 août prochain.

Les 20 équipes alors acceptées se disputent ainsi des bourses et trophées totalisant plus

de 1 000 \$. Le coût d'inscription a été fixé à 50 \$ par formation.

Pour de plus amples informations et inscriptions, communiquez avec Jean-François Mainguy, le jour à 871-6170, le soir: 889-9918 ou Mlle Chantal Poiré à 889-9685.

VALLÉE-JONCTION MENOTTE LES FRAPPEURS DU LAC-ETCHEMIN

par: Martin Rouillard

La puissante équipe du Motel Kennedy de Vallée-Jonction a complètement annihilé la formation de Lac-Etchemin mardi soir dernier pour l'emporter par la marque de quatre à zéro.

Une attaque de onze coups sûrs a suffi à la formation beauceronne alors que l'artilleur

Pierre Boulay toujours intraitable n'allouait que trois coups sûrs à l'équipe de Lac-Etchemin. Le lanceur débutant du Lac-Etchemin, Yvon Gourde a dû céder son poste au releveur Roger Poulin en seconde moitié de rencontre.

Jacquin Bisson a fait résonner son bâton du côté des vainqueurs

en récoltant trois coups sûrs dont un circuit produisant un point. Jean Bisson et Alain Lessard ont produit un point chacun en vertu de deux et un coup sûr. Marcel Labbé grâce à un amorti-sacrifice a fait produire l'autre point du Vallée-Jonction. Les coups sûrs du Lac-Etchemin sont l'oeuvre

de: Réjean Fortin, Ronald Veilleux et Gérard-Raymond Godbout.

L'équipe de la Brasserie O'Six demeure tout de même au second rang alors que le Motel Kennedy de Vallée-Jonction conserve son premier rang.

À ST-ODILON-
LA DEUXIÈME ÉDITION DES
« GAMBADÉURS », LE
11 SEPTEMBRE PROCHAIN

par Ivan Lamontagne

St-Odilon respirera au rythme des coureurs, le 11 septembre prochain alors que se tiendra la deuxième édition de la course à pied maintenant annuel « Les Gambadeurs ».

Avec un tout nouveau parcours de 15 kilomètres certifié selon les normes de la Fédération d'Athlétisme du Québec, on s'attend à ce que plus d'une centaine de coureurs prennent part à l'événement. Déjà, des membres du club « Les Jarrets Noirs Olympiques » ont assuré l'organisation de leur présence sur la ligne de départ.

L'an passé, quelque 75 athlètes avaient inauguré cette première compétition du genre à avoir lieu dans la région de St-Odilon.

Mentionnons qu'en plus des 15 kilomètres prévus, une course dite « populaire » d'un kilomètre est également au programme.

Les départs seront donnés en face de l'école Arc-en-ciel de l'endroit, à 14h30 pour la course populaire et à 15h00 pour « Les Gambadeurs » du 15 kilomètres.

Tout athlète (populaire ou pas) qui serait

intéressé à prendre part à l'activité n'a donc qu'à communiquer avec Richard Vachon à 464-2552. Les coûts d'inscription ont été fixés à 4,00 \$ pour les 15 kilomètres et à 2,00 \$ pour la course populaire.

L'équipe de Fauchon Sport qui a participé au tournoi de balle-molle de St-Elzéar aimerait remercier les commanditaires suivants:

Caisse Populaire

Fauchon Sport

Hôtel Ste-Claire Inc.,

prop.: Henri Guillemette

Les Équipements de Laval,

prop.: Marcel Morissette

Kiosque du Boulevard

prop.: Mme Colette Bilodeau

Restaurant du Petit Rocher

prop.: Arsène Fournier

Épicerie Léandre Roy

Boucherie R.L. Roy

Quincaillerie Laflamme

ainsi que les organisateurs du tournoi.

MERCI!

Grégoire Carbonneau



JEAN-MARC BÉDARD FAIT PLEURER SES COMPÉTITEURS AVEC SES PRIX!

Venez donc le rencontrer pour en profiter.

JEAN-MARC BÉDARD

...un ben drôle de gars!

Liquidation des modèles '82 AMC au prix de la facture

Maintenant votre conseiller dans la région



CAMYL DEBLOIS

St-Anselme

Bur.: 833-3267

Rés.: 885-4629

Renault 5

à partir de

VENEZ

VOUS EN

CHOISIR UNE!

\$5,595
transport et préparation en sus

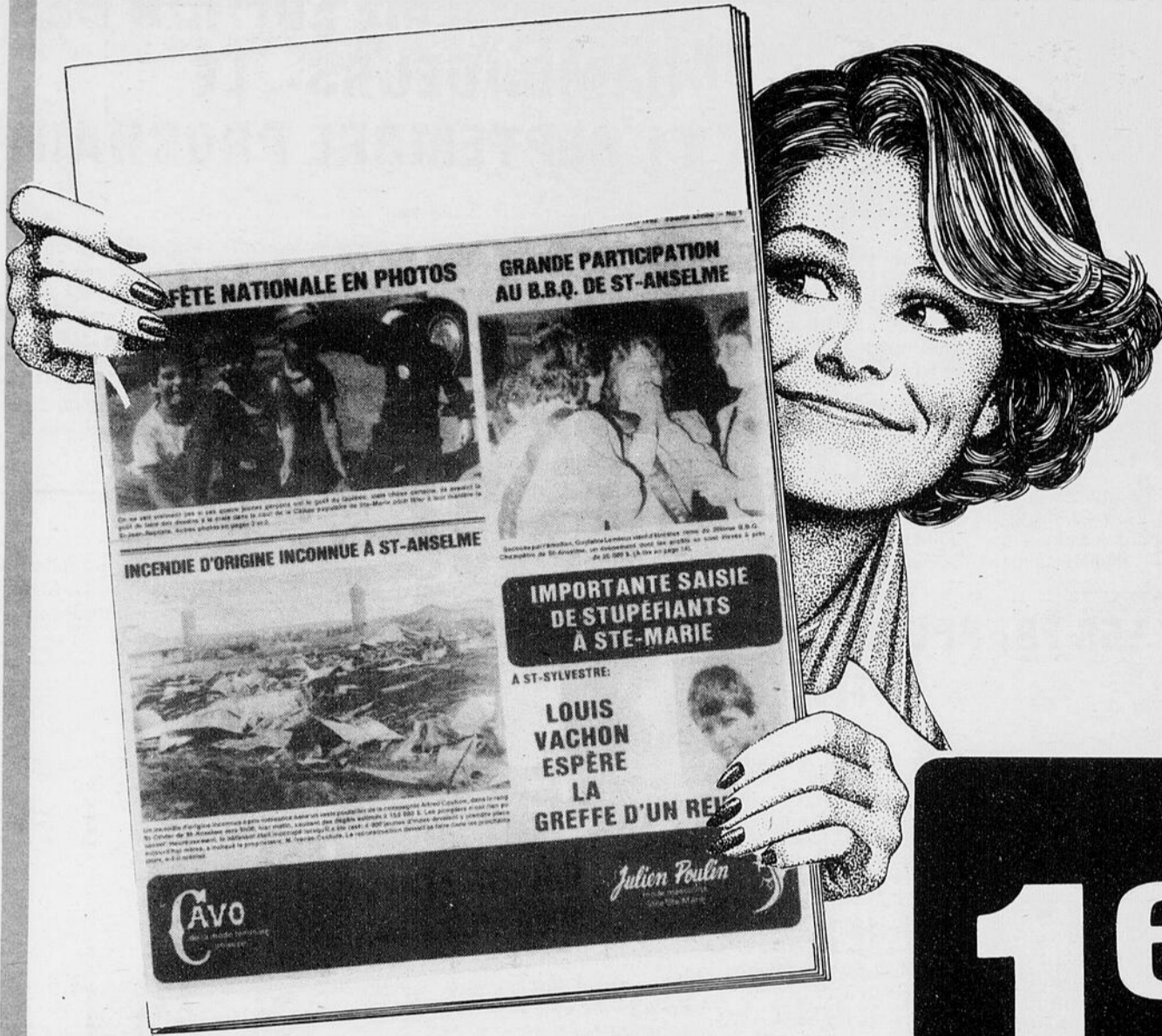
AUTOMOBILES

JEANMARC BEDARD INC.

AMC Jeep RENAULT

581, Rte Trans-Canada, St-David, Lévis, P.Q.

Tél.: 833-3267



**DONC NE MANQUEZ PAS
CETTE OCCASION DE FAIRE
D'UNE PIERRE, TROIS COUPS
QUE VOUS OFFRE
VOTRE JOURNAL**

**le
Guide**

et

**la
voix
du sud**

**#1 EN INFORMATION
DE VOTRE RÉGION**

SOYEZ

**ET PROFITEZ
DE NOTRE**

POUR FAIRE D'

EN EFFET PENDANT 4 SEM

TOUT ABONNEMENT OU R

1^e

**DE RECEVOIR HEBDOMADAIREME
CHEZ VOUS:**

TOUTE INFORMATION
PERTINENTE À VOTRE
LOCALITÉ ET À
VOTRE RÉGION
PAR LE BIAIS D'UNE
ÉQUIPE
CHEVRONNÉE
DE JOURNALISTES



2^e

**VOUS PARTICIPEREZ
À L'ATTRIBUTION
DE**

\$50000?

RLCQ 20-0646-01

EN PRIX

RÉPARTIS COMME SUIT

3^e

**VOUS
CONTRIBUEREZ**

AU FONDS MONÉTAIRE D'UN
ORGANISME À BUT NON LUCRA
SÉLECTIONNÉ DANS VOTRE
LOCALITÉ OU VOTRE RÉGION
POUR LE BIEN DE SA CAUSE, E
AUQUEL NOUS AVONS CONF
LE SOIN DE VOUS VISITER

À LA UNE DE L'INFORMATION RÉGIONALE

SUPER-«BLITZ '82»

D'UNE PIERRE, TROIS COUPS

4 SEMAINES SOIT: DU 12 JUILLET '82 AU 8 AOÛT '82

OU RÉABONNEMENT À NOTRE JOURNAL VOUS PERMETTRA:

AIEMENT



DE RECEVOIR
HEBDOMADAIREMENT
CHEZ VOUS:

UN HORAIRE T.V.
COMPLET
AUQUEL S'AJOUTE
UN ASPECT
TOUT À FAIT
CULTUREL



DE RECEVOIR
HEBDOMADAIREMENT
CHEZ VOUS:

LA LISTE COMPLÈTE
DES MEILLEURS COMMERCANTS
DE LA RÉGION QUI
VOUS OFFRENT LEURS SERVICES
PROFESSIONNELS ET
LEURS MEILLEURS SPÉCIAUX



PEREZ
TION

0.00

SUIT:

À CHAQUE SEMAINE DE NOTRE

«BLITZ '82»



UN GAGNANT PARMI LES
ABONNÉS OU RÉABONNÉS
DE LA SEMAINE
D'UN PRIX DE:

**5 SEMAINES D'ÉPICERIE
À NOS FRAIS**
JUSQU'À
CONCURRENCE **\$500.00**

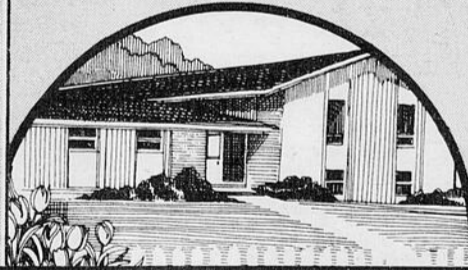
LES GAGNANTS DEVRONT FAIRE LEUR MARCHÉ D'ÉPICERIE
CHEZ L'UN DE NOS ÉPICIERIS ANNONCEURS.

COMME GRAND PRIX FINAL

1 GAGNANT TIRÉ PARMI TOUS LES RÉABONNÉS
OU
NOUVEAUX ABONNÉS DES QUATRE (4) SEMAINES

6 MOIS DE REMBOURSEMENT
HYPOTHÉCAIRE OU DE LOYER
JUSQU'À CONCURRENCE DE

\$3000.00



AU CAS OÙ LE (LA)
GAGNANT(E) N'AIT NI
HYPOTHÈQUE NI LOYER À
PAYER, LE PRIX LUI SERA
REMIS EN ARGENT.

REZ

E D'UN
LUCRATIF
VOTRE
ÉGION
USE, ET
CONFIE
ITER



SUPER-«BLITZ '82»
C'EST
À NE PAS
MANQUER

3

3

3

**COMPÉTITION 4 X 4
STE-CLAIRE**

**DES ÉMOTIONS FORTES ET UN
SPECTACLE DE PREMIER PLAN**

par Martin Rouillard

Une grande première aura lieu à Ste-Claire au cours du prochain week-end dans le cadre du festival des produits laitiers

avec un slalom pour 4 x 4. On sait que ce genre de voitures a attiré passablement de monde par le passé dans la

région de Québec et quelques bénévoles sportifs de l'endroit tentent l'expérience dimanche le 8 août prochain.



Un slalom de 4 x 4, ça promet des émotions fortes. On vous invite donc à cette compétition qui aura lieu dimanche le 8 août à Ste-Claire. On aperçoit Paul Dion, représentant Labatt et Claude Roy, organisateur de l'événement, à l'intérieur du véhicule officiel. (Photo: M. Rouillard).

Le parcours emprunté par les participants sera celui avoisinant la Brasserie Eau de vie et des Transports Ste-Claire. Six classes différentes seront au programme de façon à mieux regrouper les casse-cou et le trajet s'effectue sur un parcours chronométré.

Au total, une quarantaine de conducteurs

chevronnés devraient être de la partie pour tenter de s'approprier la plus grosse part du magot (1 000,00 \$) en plus des trophées Labatt. En plus, les argentés recueillis lors de l'inscription seront redistribués sous forme de tirage entre les participants.

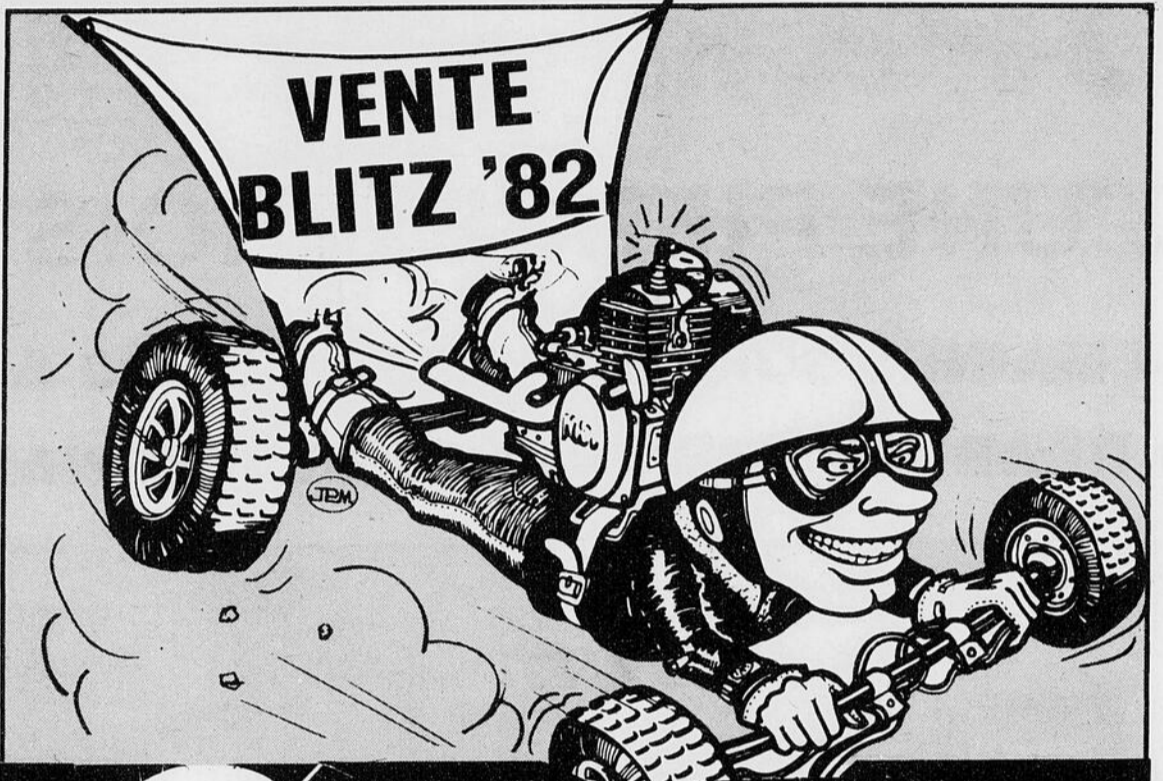
La participation des

clubs «Commando» de Lévis et «Québec Sportif» de Québec apporteront sûrement beaucoup d'action à ce programme. Les inscriptions se feront entre 9h00 et 12h00. Les participants défilèrent dans les rues de Ste-Claire avant le premier départ prévu pour 12h30.

On peut donc obtenir

plus d'information en communiquant auprès du principal responsable de cette compétition Claude Roy au numéro de téléphone 883-3968.

C'est donc un rendez-vous à ne pas manquer pour les amateurs de 4 x 4.



PNEUS CONVENTIONNELS
12- 13- 14- 15 pouces
\$45.00
la paire
posés et balancés

Pneus radiaux
14- 15 pouces
\$60.00
la paire
posés et balancés

Pneus radiaux
12- 13 pouces
\$50.00
la paire
posés et balancés

**LES PNEUS
USAGÉS
STE-MARIE ENR.**

1144, Notre-Dame Nord
Ste-Marie Beauce
(voisin du Journal Le Guide)

387-8424

SPÉCIAL

(FIN DE SAISON)

YAMAHA



COMME IL SE DOIT,
VIENS FAIRE UN TOUR CHEZ

VEILLEUX ET NADEAU INC.
1375 NOTRE-DAME SUD

STE-MARIE

TÉL.: 387-5648

COMME CHEZ LES PLUS GRANDS...

(I.L.) À défaut d'avoir leur propre course de motocross, une quinzaine de jeunes du quartier du Domaine à Ste-Marie ont pris part, vendredi dernier, à une course de «vélocross» qui, il faut le dire, en a définitivement mis plein la vue aux nombreux parents et curieux présents.

Misesur pied par Pierre

Breton, Jocelyn Dulac et Patrice Dulac, cette activité peu commune avait lieu sur le terrain voisin de la quincaillerie Lacroix, sur le boulevard Vachon Nord.

Voici donc, dans l'ordre, les quatre meilleurs coureurs qui ont réussi le parcours soit: 1er: François Faucher; 2ème: Daniel Carbonneau; 3ème: Pierre Breton;

4ème: Patrice Dulac.

Compte tenu du succès remporté, on n'exclut pas la possibilité d'organiser une autre course du genre vers la mi-août où, cette fois, une trentaine de coureurs pourraient éventuellement s'inscrire.

Les autres coureurs à prendre part à la course furent: Pierre Dulac, Éric Labbé, Stéphan Laberge,

Steve Nadeau, Marco Doyon, François Dulac, Éric Sylvain, Jimmy Larochelle, François Marcoux et Jocelyn Dulac.

Dans la classe consolation, les gagnants, dans l'ordre, furent: Stéphan Laberge, Jimmy Larochelle, Jocelyn Dulac et Steve Nadeau.



Et vroom... je te dépasse.



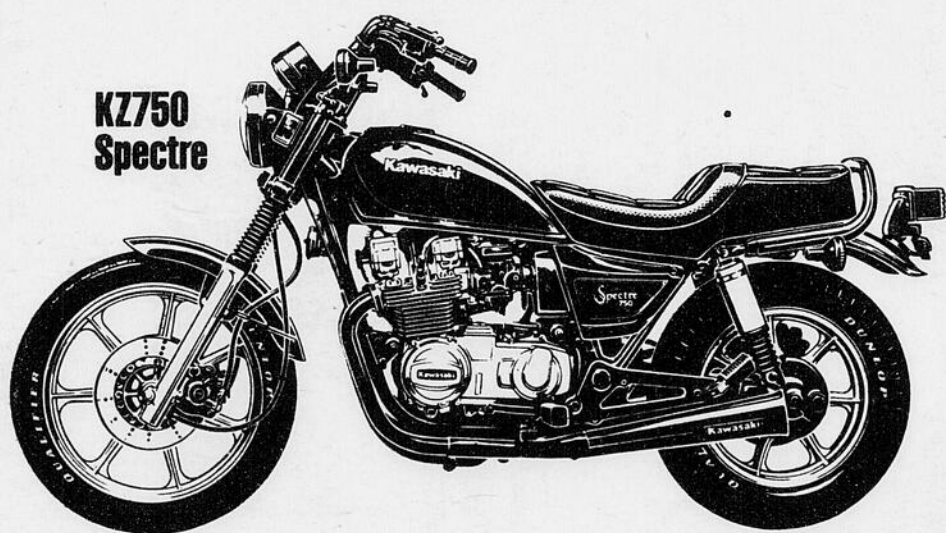
Les bolides filaient à des vitesses... relativement folles.



Comme les grands.

Kawasaki

La reine de la route



KZ750 Spectre

La KZ750 Spectre est le nouveau symbole de l'élégance et de la performance dans le monde de la moto. Avec ses couleurs vives et ses touches dorées contrastantes, la KZ750 a vraiment tout pour plaire. Depuis son guidon orienté vers l'arrière jusqu'à sa selle à profils individuels ultramoelleuse, la Spectre est de toute beauté. Avec son groupe

motopropulseur, formé d'un robuste moteur à deux arbres à cames en tête et d'un entraînement par cardan toute douceur, la Spectre est toute puissance. Avec sa suspension pneumatique réglable conçue pour absorber les moindres imperfections de la route, la Spectre est tout confort. La nouvelle KZ750 Spectre 1982... pour joindre l'utile à l'agréable.

MARCEL BOIVIN SPORTS

1050 Notre-Dame Nord
Ste-Marie

Tél.: 387-5272

SUPER DÉMOLITION DE BAZOUS

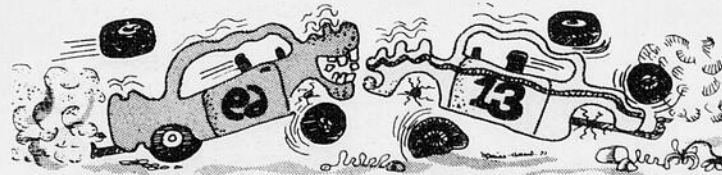
DIMANCHE LE 15 AOÛT

SUR LE TERRAIN DE L'O.T.J. DE

ST-BERNARD

TROPHÉES

\$2,000.
EN BOURSES



INSCRIPTIONS:

(limite le 8 août 1982)

M. RENÉ BRETON

TÉL.: 475-6977

M. PATRICE BILODEAU

TÉL.: 475-6261

Organisée par l'O.T.J. de
St-Bernard

en collaboration avec

Guide

Sport
O'Keefe

Votre représentant Mario Côté

3

3

3

COMPÉTITIONS DE PLANCHE À VOILE

GERMAIN ET RICHARD BISSON, PREMIERS DANS LEUR CATÉGORIE

Germain et Richard Bisson de Ste-Marie ont bien figuré, la semaine dernière, alors qu'avait lieu, sur les Battures de Beauport, une première compétition de planches à voiles organisée par «Les Voiles Filantes», organisme qui a pour tâche la promotion des fêtes de 1984, à Québec.

En plus d'étudier les plans d'eau, cette compétition se voulait également une course de qualification en vue du championnat provincial de planche à voiles qui avait lieu, en fin de semaine, à Venise-en-Québec.

Aux «Voiles Filantes», Richard Bisson, 15 ans, a donc terminé au premier rang dans la catégorie «Junior classe ouverte» pendant que Germain Bisson, le père, occupait, lui aussi, le premier rang dans la catégorie «Classe ouverte, léger».

Par ailleurs, dans la division I, en planche, Germain Bisson devait terminer en deuxième position pendant que Richard s'accaparait du troisième rang.

Depuis trois ans

Les Bisson pratiquent maintenant la planche à voile depuis trois ans déjà. «Après chaque compétition, tu sens inévitablement que tu t'améliores, que tu te classes

toujours mieux, et bien sûr, ça t'encourage à poursuivre ton entraînement» de confier M. Bisson père lors d'une entrevue accordée au GUIDE, la semaine dernière.

Les principales qualités d'un bon viliplanchiste? M. Bisson n'hésite pas à répondre qu'il faut avoir un certain équilibre, une relative force et endurance physique maissurtout, dira-t-il, une ténacité et une patience à toute épreuve.

Ce n'est pas sans rire que M. Bisson a rappelé les premières heures qu'il devait passer sur une planche à voile, à Ste-Marguerite, alors initié par un ami, Emmanuel Laliberté, un ami qu'il n'hésite pas à qualifier de «pionnier» de la planche à voile dans la région.

Là-bas, tout alla relativement bien, une légère brise, peu de vague. Mais le tout devait se compliquer lorsque les deux comparses décidèrent de s'élaner sur le lac Etchemin. «Je suis demeuré au moins quatre heures sur le lac mais j'en ai passé certainement toute une (heure) dans l'eau»...

M. Bisson père est cependant très clair, à 41 ans, il n'a pas l'intention de devenir champion canadien. Il regarde plutôt vers son fils, Richard,

qui semble démontrer des qualités hors pairs dans ce sport.

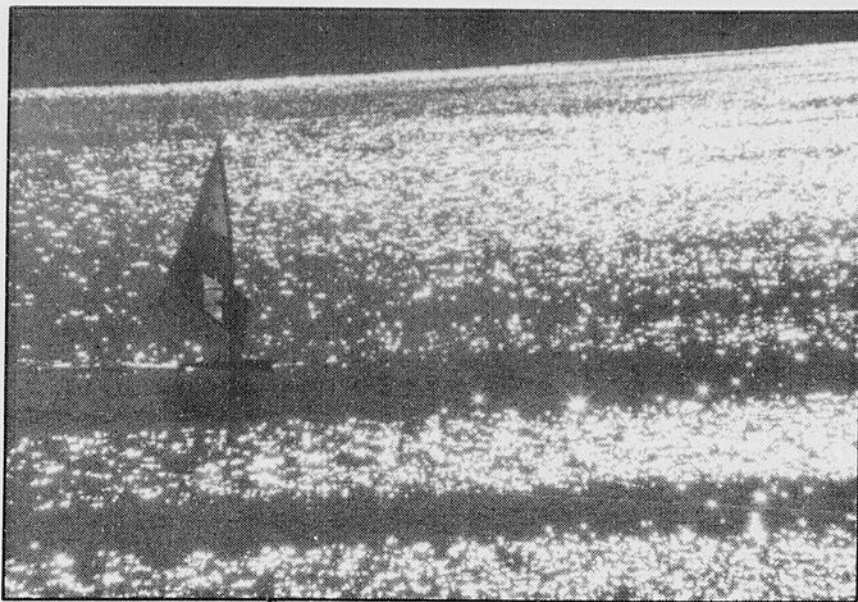
En fin de semaine

Encore en fin de semaine, nous communiquait Germain Bisson, dimanche soir en direct des lieux de la compétition, Richard a terminé deuxième à Venise-en-Québec (côté canadien du Lac Champlain) dans la classe ouverte junior

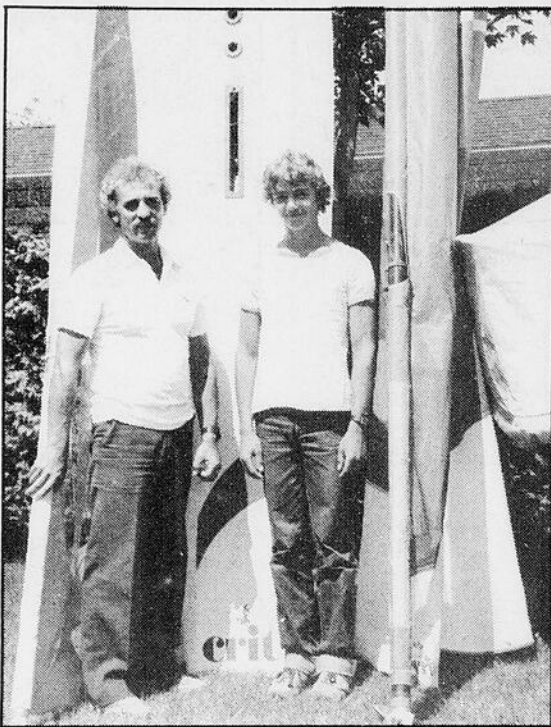
(division 1), au Championnat provincial.

Richard a terminé avec une médaille d'argent derrière Pierre Graveline de la famille de spécialistes qui compte aussi Éric et Anick Graveline.

Outre Richard qui s'est mérité des honneurs chez les moins de 19 ans, Germaina, quant à lui, fini sixième dans la division 1, classe ouverte, catégorie des légers.



Cette photo a été croquée par notre photographe lors de la débâcle de 1981, entre Vallée-Jonction et St-Joseph. Le champ était recouvert et déjà, M. Laliberté faisait des siennes ainsi que le soleil. (Photo: I. Lamontagne).



Germain et Richard Bisson, deux véliplanchistes de Ste-Marie qui font de plus en plus parler d'eux dans diverses compétitions. (Photo: I. Lamontagne).



Emmanuel Laliberté de Ste-Marguerite, un «pionnier» de la planche à voile dans la région.

TIRE DE CHEVAUX STE-CLAIRE

LA FORCE, C'EST PAS ÇA QUI MANQUE

(MR) Les tires de chevaux sont toujours très populaires même si ces animaux semblent en voie de disparition dans notre région.

Dimanche le 29 août prochain, la municipa-

lité de Ste-Claire sera le site d'une grande tire de chevaux à caractère provincial. C'est du moins les renseignements que nous avons obtenus d'un informateur digne de mention.

STE-MARIE BALLE-MOLLE MINEURE

Le club de Vallée-Jonction qui affrontait les Atomes de Ste-Marie de Beauce à Ste-Marie, dimanche après-midi, à 15h00, a défait ces derniers au compte de 10 à 7 dans une partie chaudement disputée qui a duré une heure et demi.

DU 9 AU 12 AOÛT

TOURNOI DE TENNIS À STE-MARIE

Eh ouï, les terrains de tennis du service des loisirs de Ste-Marie seront les hôtes d'un tournoi du 9 au 12 août prochain. Ce tournoi comprendra toutes les catégories, soit le simple et le double tant féminin que masculin ainsi que le double mixte. Pour s'inscrire, il suffit de communiquer au Service des Loisirs à 387-4920 le jour et au terrain de tennis à 387-7482 le soir (à partir

de 5h00). La date limite d'inscription est le vendredi 6 août. Le coût d'inscription est de 2,00 \$ pour le simple et 1,00 \$ pour le double. Trophées et médailles seront remis aux gagnants et finalistes.

On invite toute la population à s'inscrire à ce tournoi de niveau local qui vise essentiellement la participation. D'ailleurs, la formule du tour-

noi en est une de double élimination pour les simples féminin et masculin. Les gagnants de la première ronde se retrouveront en classe «A» et les perdants en classe «B». Ainsi, un minimum de 2 rencontres seront disputées. À noter que les participants devront fournir les balles.

chez **SPORT MERCIER**
un sportif au service des sportifs

BICYCLETTES
LEADER
Originalité et robustesse

LE SEUL DÉPOSITAIRE DE LA RÉGION

POUR VÉLOS SPORTS ET PEUGEOT
AUSSI TOUT POUR LA BALLE-MOLLE, VÊTEMENTS
ATHLÉTIQUES, PATINS À ROULETTES, JEUX DIVERS,
TENNIS, BADMINTON,
SACS DE COUCHAGE

TENTES
Rég.: \$159.00

SPORT MERCIER
286 rue du Collège Ste-Marie
(arrière de la Caisse Pop)
387-5655

LES SCHNAPPS DÉFAITS 29-12

LES DUCS DE STE-MARIE PASSENT EN FINALE

Par Ivan Lamontagne

Les Schnapps de Ste-Marie de la ligue de touch-football Chaudière Labatt auront donc tout le reste de l'été pour panser leurs blessures (physiques et morales) puisqu'ils ont été éliminés, dimanche dernier, en demi-finale, aux mains des Ducs de Ste-Marie par la marque de 29-12.

Un match qui s'est disputé devant près d'une centaine de personnes, dimanche après-midi dernier, sur le terrain de football de la polyvalente Veilleux de St-Joseph.

Les Ducs n'ont donc éprouvé aucune réelle difficulté à vaincre leurs rivaux si ce n'est dans les premiers instants du match où les Schnapps devaient en profiter pour ouvrir la marque. Le quart Gaétan Cloutier devait alors repérer l'ailier Gilles Laroche. Ce fut un des

seuls moments de réjouissance dans le camp des Schnapps.

Par la suite, la défensive jusque-là hésitante des Ducs devait laisser la place à l'offensive qui fut tout au long du match menée d'une main de maître par le quart Nelson Nadeau. Dès la première série de jeu, l'attaque des Ducs s'amusait littéralement dans les lignes ennemies pour finalement conduire à un premier touché, une passe d'une quinzaine de verges de Nadeau à André Pigeon. Pigeon devait, par ailleurs, réussir un autre majeur, à la toute fin du match. Du côté des Schnapps, seul Stéphane Grondin devait finalement réussir à capter une passe de Cloutier pour le deuxième et dernier majeur de la journée.

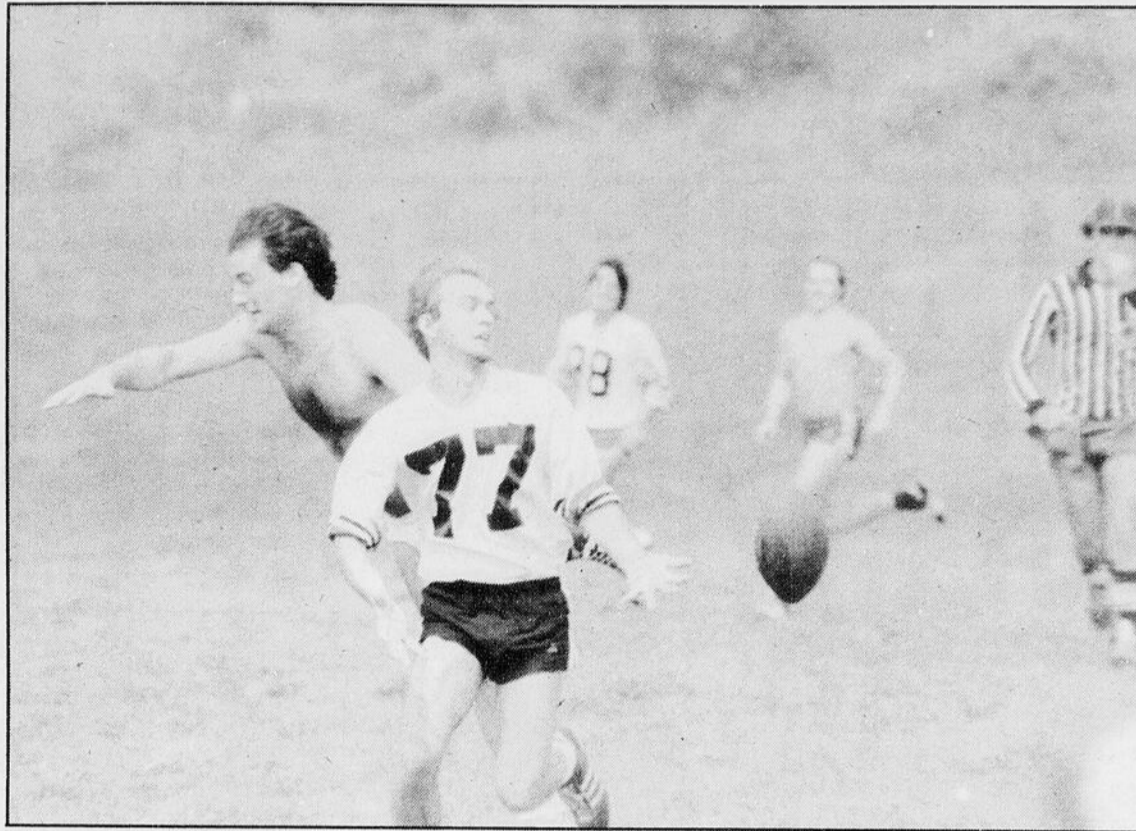
Pendant ce temps, du

côté des Ducs, Nadeau commençait à se réchauffer et à atteindre de plus en plus les mains de ses receveurs dont l'excellent ailier éloigné Stéphane Labbé qui devait finalement capter deux passes de touché.

Serge Boulet a réussi l'autre majeur des Ducs.

Quelques jeux qui ont semblé déboussoler complètement le moral des pauvres Schnapps, au deuxième quart, troisième et dix, on tente la passe qui est finalement interceptée de brillante façon par Simon Perreault. Quelques jeux plus tard, un touché pour les Ducs. Au quatrième quart, une autre interception de Stéphane Labbé (sa deuxième du match) où cette fois il en profite pour galoper les 60 verges le séparant de la ligne des buts. Un touché qui a fait mal...

...CONTRE LES PANTHÈRES



Stéphane Labbé (77) a réussi pas moins de deux touchés dans la victoire des siens sur les Schnapps de Ste-Marie.

(I.L.) La finale de la division nord de la ligue de touch-football Chaudière Labatt se déroulera donc la semaine prochaine alors que les Ducs de Ste-Marie (6-2) seront opposés aux Panthères de St-Joseph (6-2).

Ce match est prévu pour le samedi 7 août, dès 14 heures, sur le terrain

de la polyvalente Veilleux de St-Joseph.

Mentionnons que dans la division sud, la finale opposera les Mandarins de St-Georges au Carillon de l'endroit, ces derniers ayant éliminé les Heismann de St-Georges au compte de 33-19, lors de la série semi-finale disputée en fin de semai-

ne, à St-Georges.

Pour le Carillon, Tony Drouin a inscrit trois touchés, les autres majeurs étant crédités à Roger Quirion et Sylvain Desrochers.

...

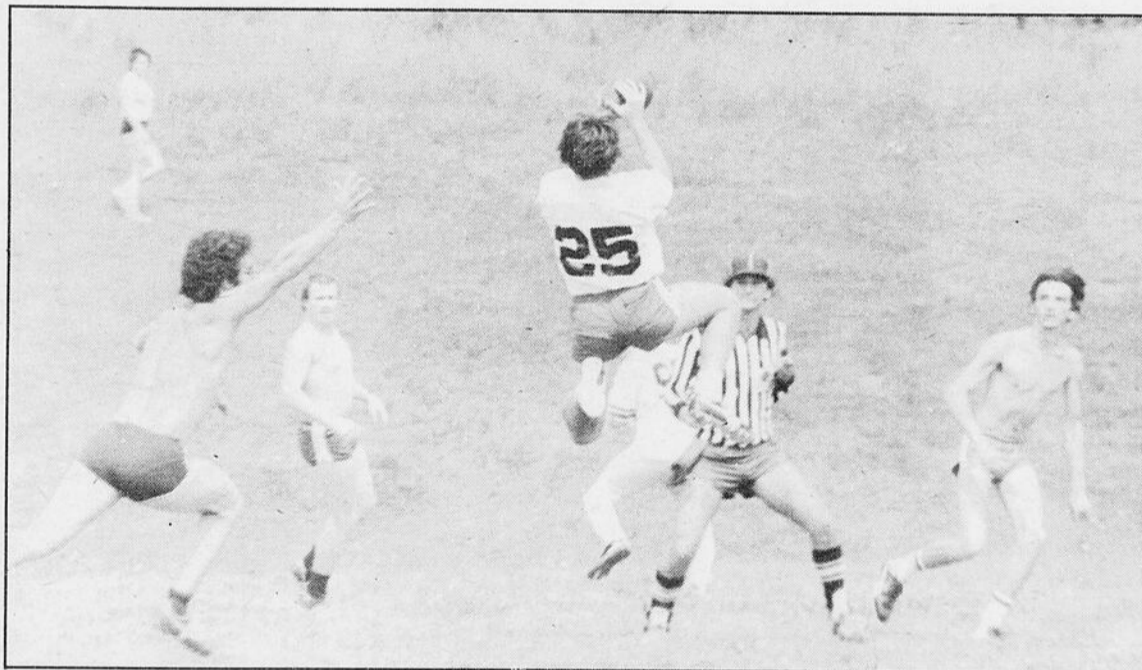
Les Schnapps de Ste-Marie annonce la tenue de leur «hot-dog party»

pour le samedi 7 août prochain, de 15h00 à 3h00 (oui, oui, c'est bien ça, 3h00 du matin) au Château Ste-Marie.

En plus des hot-dogs, plusieurs autres activités sont au programme. À ne pas manquer.



Le quart Nelson Nadeau (42) a donné de sérieux maux de tête à l'offensive adverse.

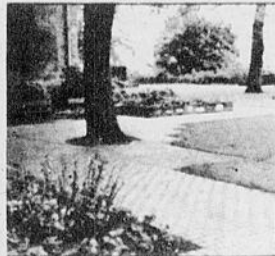


Serge Boulet (25) a également brillé à l'attaque en y allant d'un majeur et d'une transformation.

PERSONNALISEZ VOTRE TERRAIN AVEC « LES EMBELLISSEMENTS LA CHAUDIÈRE INC. »



PAVÉ DE BÉTON



VASTE CHOIX DE MATÉRIAUX

- Dallages imbriqués
- Arbres et arbustes
- Bois pour murs
- Préservatifs
- Blocs remblais
- Dalles à gazon
- Clôtures

SERVICE DE

- Conseils
- Plans
- Détails de construction

BLOCS REMBLAI



CLÔTURES D'ACIER



Tél.: 387-2721

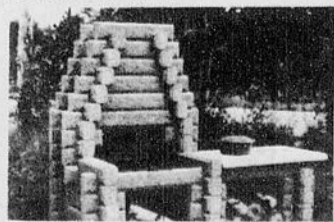
LES EMBELLISSEMENTS LA CHAUDIÈRE INC.

Aménagements Paysagers

C. P. 1658
1056 Blvd Vachon Sud
Ste Marie Beauce
G0S-2Y0

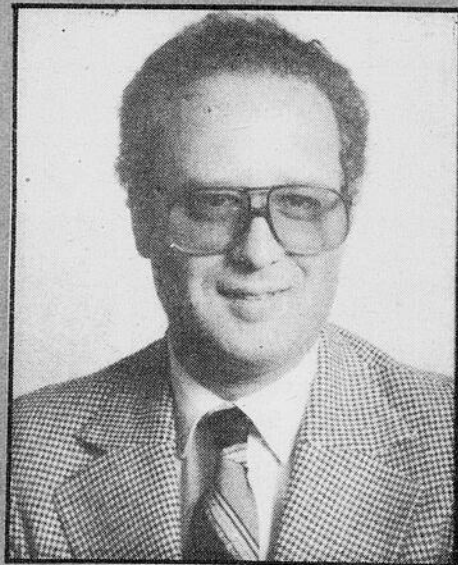


« Le tout à des prix défiant toutes compétitions »



FOYER

13 VENDREDI QUE OU QUI CRAINT-IL?



Michel Bégin
Éditeur des Journaux

la **voix**
du **sud**

le **Guide**



À la vue d'un chat noir
s'enfuit-il?
sous une échelle
s'évanouit-il?
Non, rien de cela
Pourtant
Nous touchons
au but
Heureusement,
car le temps
presse
il ne reste plus que
10 jours

